



Diffusione immediata: 9/7/2023

GOVERNATRICE KATHY HOCHUL

**LA GOVERNATRICE HOCHUL DICHIARA LO STATO DI EMERGENZA NELLA CONTEA DI ORANGE A CAUSA DELLE PIOGGE ECCEZIONALI CHE CAUSANO ALLUVIONI E ALTRI RISCHI PER LA VITA IN TUTTA LA REGIONE DEL MID-HUDSON**

***Sono stati registrati otto pollici di precipitazioni nella contea di Orange che hanno provocato allagamenti diffusi, chiusure di strade e altri fattori di rischio per la vita***

***Cinque team di salvataggio rapido in acqua e un veicolo con asse elevato sono stati dispiegati per sostenere le operazioni di salvataggio in caso di alluvione nella regione del Mid-Hudson***

***Il Centro operativo per le emergenze dello Stato e il Centro operativo dei vigili del fuoco dello Stato sono stati attivati per rispondere alle richieste di aiuto in ambito locale***

***I newyorkesi dovrebbero monitorare le previsioni meteo locali fino a lunedì, dato che sono attese altre piogge intense e allagamenti***

***Chiusura delle strade nelle contee di Rockland, Westchester, Orange, Putnam e Clinton***

La governatrice Hochul ha dichiarato oggi lo Stato di emergenza per la contea di Orange, dove i venti centimetri (8 pollici) di pioggia hanno provocato alluvioni diffuse, numerose chiusure di strade e altri disagi causati dalla tempesta. Su indicazione della governatrice Hochul, l'Ufficio per la gestione delle emergenze (Office of Emergency Management, OEM) della Divisione per la sicurezza interna e i servizi di emergenza (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) dello Stato di New York ha attivato il Centro operativo per le emergenze (Emergency Operations Center, EOC) dello Stato ed è pronto a sostenere le richieste di assistenza locali. L'Ufficio per la prevenzione e il controllo degli incendi (Office of Fire Prevention and Control) della DHSES ha dispiegato quattro team di salvataggio rapido in acqua e i parchi statali hanno inviato un ulteriore team domenica nella regione di Mid-Hudson per partecipare alle operazioni di salvataggio in caso di alluvione. Il personale della DHSES è inoltre presente presso il Centro operativo per le emergenze della contea di Orange per facilitare le richieste di assistenza a livello locale.

**La governatrice Hochul ha dichiarato:** "Sto dichiarando lo stato di emergenza nella contea di Orange, che registra condizioni pericolose per la vita a causa di alluvioni improvvise. Ci stiamo avvicinando a un punto critico di questo evento meteorologico e i newyorkesi devono rimanere vigili. Ricordate: evitate le strade allagate, monitorate le previsioni locali e preparate un piano di evacuazione se vi trovate in una zona a rischio".

La DHSES sta lavorando a stretto contatto con tutte le contee colpite per coordinare la risposta. Numerose strade sulla State Route 9W e sulla Palisades Interstate Parkway sono soggette a forti inondazioni e allagamenti. La Palisades Parkway in direzione nord è chiusa dall'uscita 14 alla rotonda di Long Mountain. Alla sera di domenica, sono state segnalate più di 12.000 interruzioni di corrente nelle contee di Putnam, Dutchess, Albany, Ulster e Orange.

Alle 20:00, le strade chiuse includono:

- Palisades Interstate Parkway e la U.S. Route 9W nella contea di Rockland
- U.S. Route 6 nella contea di Westchester
- U.S. Route 9W, State Route 218, State Route 293, State Route 17M e State Route 32 nella contea di Orange.
- State Route 403 e State Route 301 nella contea di Putnam
- State Route 190 nella contea di Clinton

**La commissaria per la Divisione per la sicurezza interna e i servizi di emergenza, Jackie Bray, ha dichiarato:** "Stiamo lavorando a stretto contatto con le agenzie partner e le amministrazioni locali per affrontare le alluvioni nella regione di Mid-Hudson di questa sera. Negli ultimi giorni ci siamo preparati per questo evento meteorologico e siamo rimasti in stretto contatto con i funzionari locali per tutto il fine settimana. I newyorkesi devono usare la massima cautela, se in viaggio, e stare all'erta".

**Il sovrintendente della Polizia di Stato di New York Steven A. Nigrelli ha dichiarato:** "La Polizia di Stato di New York sta collaborando con le agenzie e le forze dell'ordine della regione della Hudson Valley per portare in salvo gli automobilisti bloccati. Abbiamo dispiegato altri agenti e risorse, tra cui i team di soccorso in acqua, per aiutare le persone colpite dall'alluvione. Si tratta di una situazione di emergenza continua e si prevedono altri temporali. Invitiamo gli automobilisti a evitare la zona per motivi di sicurezza".

Questa sera e durante la notte sono previsti rovesci e temporali in tutto lo Stato. Domani sono previsti temporali nella Capital Region, Central New York, Long Island, Mid-Hudson, Mohawk Valley, New York City, North Country e Southern Tier, e acquazzoni nella regione dei Finger Lakes. È probabile che le piogge eccessive causate dai temporali in lento movimento continuino a provocare alluvioni lampo e inondazioni fluviali da lievi a isolate e moderate da stasera a lunedì. La maggior parte della parte orientale dello Stato resta a rischio moderato per le precipitazioni eccessive di stasera e domani. Sono probabili ulteriori precipitazioni comprese tra 5 e 10 cm (2 e 4

pollici), con quantità localmente più elevate fino a 15 cm (6 pollici) stasera e domani. Un allerta per rischio di alluvioni resta in vigore per la maggior parte dello stato.

Per l'elenco completo delle allerte e delle previsioni meteo visitare il sito del Servizio meteorologico nazionale (National Weather Service) <https://alerts.weather.gov>.

I newyorkesi sono invitati a registrarsi a NY Alert all'indirizzo [alert.ny.gov](http://alert.ny.gov), un servizio gratuito che fornisce informazioni critiche di emergenza sul cellulare o sul computer, in modo da poter ricevere allerte e comunicazioni di emergenza.

### **Predisposizione degli interventi da parte delle agenzie statali**

#### **Dipartimento dei trasporti (Department of Transportation)**

Il Dipartimento dei trasporti monitora e risponde agli eventi climatici disponendo di oltre 3.470 supervisori e operatori in tutto lo Stato. Il personale in loco in diverse regioni è costantemente impegnato e risponde in base alle necessità. Il personale potrà essere assegnato a qualsiasi tipo di squadra d'intervento a seconda delle necessità (allagamenti, cippatura, carico e trasporto, idropulitura fognature, rimozione detriti, segnalazione del traffico etc.).

I mezzi a disposizione a livello statale sono i seguenti:

- 1.425 dumper di grandi dimensioni
- 323 pale caricatori di grandi dimensioni
- 79 escavatori cingolati e su ruote
- 84 cippatrici
- 19 motolivellatrici
- 18 autocisterne a vuoto con manichette di spurgo ad alta pressione
- 15 autobenne da tre operatori

#### **Autorità della Thruway (Thruway Authority)**

L'Autorità della Thruway dispone di 654 tra operatori e supervisori pronti a intervenire in qualsiasi situazione di pericolo di vento forte o di allagamenti in tutto lo Stato con escavatori di piccole-medie dimensioni, spazzaneve/camion della spazzatura, pale caricatori di grandi dimensioni, pannelli luminosi mobili con scritte scorrevoli, torri d'illuminazione mobili, piccoli generatori, pompe di piccole dimensioni e rimorchi attrezzati per il traino, oltre che di segnaletica e altri dispositivi di controllo del traffico disponibili per deviazioni e sbarramenti. Per avvisare gli automobilisti sulle condizioni meteo sulla Thruway vengono utilizzati pannelli luminosi con scritte scorrevoli e servizi di aggiornamento sui social media.

I mezzi a disposizione a livello statale sono i seguenti:

- 362 dumper di piccole e grandi dimensioni
- 59 pale caricatori
- 33 rimorchi
- 6 autocisterne a vuoto
- 12 escavatori
- 8 cippatrici

- 100 seghe a catena
- 23 piattaforme telescopiche autocarrate
- 22 pale compatte
- 83 generatori portatili
- 67 gruppi d'illuminazione portatili

L'Autorità della Thruway invita gli automobilisti a scaricare l'[app mobile](#) disponibile gratuitamente sui dispositivi [iPhone](#) e [Android](#). L'app consente di visualizzare direttamente il traffico in tempo reale e di ottenere assistenza mentre si è in viaggio. Inoltre, gli automobilisti possono iscriversi per ricevere avvisi [TRANSalert](#) via e-mail ed essere informati sulle condizioni del traffico lungo la Thruway. Per aggiornamenti in tempo reale gli automobilisti possono seguire [@ThruwayTraffic](#) su Twitter o visitare la pagina [thruway.ny.gov](#) per visualizzare una mappa interattiva da cui risultano le condizioni del traffico per la Thruway e altre strade nello Stato di New York.

### **Dipartimento per la tutela ambientale (Department of Environment Conservation, DEC)**

Gli agenti di polizia per la tutela ambientale del DEC, le guardie forestali, il personale della Protezione civile (Emergency Management) e quello regionale sono in allerta e monitorano le condizioni meteorologiche. Il personale del DEC sta perlustrando attivamente aree e infrastrutture che potrebbero essere colpite da maltempo - tra cui forti piogge e inondazioni locali - e lavorerà a stretto contatto con lo Stato e le agenzie locali per coordinare le attrezzature di difesa contro le inondazioni, tra cui pompe e sacchi di sabbia, nel caso in cui sia necessario intervenire per proteggere le case, le aziende o le infrastrutture. Tutto il personale disponibile, compresi i sommozzatori, è posizionato per poter intervenire prontamente in caso di calamità.

### **Ufficio dei parchi, delle attività ricreative e della tutela del patrimonio storico (Office of Parks, Recreation and Historic Preservation)**

Gli agenti di polizia dei parchi dello Stato di New York e gli addetti ai parchi sono in stato di allerta e tengono sotto stretto controllo le condizioni meteo e gli effetti della perturbazione. I visitatori dei parchi sono invitati a visitare il sito <https://parks.ny.gov>, verificare sull'app mobile gratuita NY State Parks Explorer o chiamare l'ufficio del loro parco locale per gli ultimi aggiornamenti relativi alle ore di apertura e chiusura dei parchi.

### **Dipartimento dei servizi pubblici (Department of Public Service)**

Le aziende dei servizi di pubblica utilità di New York hanno un organico di circa 5.500 persone a disposizione per la valutazione dei danni, gli interventi di protezione civile, attività di riparazione e di ripristino in tutto lo Stato di New York, per questo tipo di evento. Il personale dell'agenzia seguirà il lavoro dei servizi pubblici per tutta la durata dell'evento e assicurerà che i servizi pubblici spostino il personale appropriato alle regioni che subiscono i maggiori impatti.

### **Polizia dello Stato di New York (New York State Police)**

La Polizia di Stato ha inviato altri agenti nelle zone interessate. Anche tutti i veicoli specializzati della Polizia dello Stato, tra cui fuoristrada e veicoli di soccorso sono pronti a una risposta immediata. Gli automobilisti devono evitare le zone interessate. La Palisades Parkway in direzione nord è chiusa dall'uscita 14 alla rotonda di Long Mountain.

### **Autorità per il Trasporto Metropolitano (Metropolitan Transportation Authority, MTA)**

L'Autorità per il Trasporto Metropolitano sta monitorando da vicino le condizioni meteorologiche per garantire un servizio sicuro e affidabile. I dipendenti MTA saranno pronti a rispondere a qualsiasi problema relativo alle condizioni meteorologiche e rimuovere eventuali alberi abbattuti che potrebbero cadere sui binari. I clienti sono invitati a consultare il sito [new.mta.info](http://new.mta.info) per gli ultimi aggiornamenti sui servizi. Gli utenti possono anche iscriversi per ottenere informazioni di servizio in tempo reale via sms o e-mail. Questi avvisi sono anche disponibili sulle app dell'MTA: MYmta e TrainTime.

### **Autorità Portuale (Port Authority, PA)**

L'Autorità Portuale tiene sotto controllo le condizioni meteo. Sui ponti, così come lungo le strade in corrispondenza degli attraversamenti, possono essere istituiti limiti di velocità. I passeggeri in transito attraverso le infrastrutture dell'Autorità Portuale sono invitati a contattare direttamente i vettori e le compagnie aeree per le ultime informazioni su ritardi e cancellazioni.

Per le ultime informazioni sulle infrastrutture dell'Autorità Portuale controllare i social media, iscriversi ai [servizi avvisi della PA](#) o scaricare una delle app mobili della PA, tra cui [RidePATH](#) che fornisce aggiornamenti e avvisi in tempo reale per il servizio PATH.

### **Consigli di sicurezza in caso di maltempo**

#### **Forniture di emergenza**

Tenere a portata di mano scorte di emergenza, tra cui:

- Torce e batterie di riserva
- Radio a batterie con batterie supplementari
- Kit di primo soccorso e manuale
- Acqua ed alimenti d'emergenza
- Apriscatole non elettrico
- Medicinali essenziali
- Libretto degli assegni, contante, carte di credito, bancomat

#### **Allagamenti improvvisi**

- Non tentare mai di guidare su una strada allagata. Tornare indietro e scegliere un'altra via.
- Chi si trova in auto mentre l'acqua inizia a salire rapidamente intorno, deve abbandonare immediatamente il veicolo.
- Non sottovalutare la potenza distruttiva dell'acqua che si sposta velocemente. L'acqua alluvionale - che può raggiungere i 60 cm (2 ft)

d'altezza - spostandosi velocemente trascinerà le auto nella corrente, e l'acqua che si sposta a tre chilometri (two miles) all'ora può spazzare via le auto da strade e ponti.

## **Fulmini**

- Seguire la regola del 30-30: Se il tempo intercorso tra quando si vede il lampo e quando si sente il tuono è di 30 secondi o meno, il fulmine è abbastanza vicino da poterci colpire. Cercare immediatamente riparo. Dopo l'ultimo lampo di fulmine, aspettare 30 minuti prima di lasciare il riparo.
- I fulmini colpiscono l'oggetto più alto. Chi si trova al di sopra di una linea di alberi, deve scendere rapidamente al di sotto e accovacciarsi se ci si trova in una zona esposta.
- Se non si può trovare riparo, mantenersi lontani dagli alberi. Se non vi sono ripari, accovacciarsi all'aperto, mantenendo una distanza dagli alberi pari al doppio della loro altezza.

## **Tornado**

- Se ci si trova all'aperto e viene emesso un avviso relativo all'arrivo di un tornado, cercare immediatamente un riparo. Se non sono presenti rifugi nei paraggi, sdraiarsi a terra in un fosso o un punto basso posizionando le mani come scudo per la testa.
- Nel caso ci si trovi in casa o in un edificio di piccole dimensioni, recarsi nel seminterrato o in una stanza interna al piano inferiore. Restare lontano dalle finestre. Armadi, bagni e altre stanze interne offrono la migliore protezione. Nascondersi sotto qualcosa di robusto o coprirsi con un materasso.
- Nel caso ci si trovi a scuola, in ospedale o in un centro commerciale, recarsi nelle aree apposite. Restare lontano da finestre e ampie aree aperte. Non dirigersi all'esterno verso l'auto.
- Se ci si trova in un edificio alto, recarsi in una stanza interna di piccole dimensioni o in un corridoio al piano più basso possibile. Non usare ascensori, usare invece le scale.

Per ulteriori informazioni su come prepararsi e come restare al sicuro in caso di maltempo, visitare il sito: <https://www.dhSES.ny.gov/safety-and-prevention>.

###